

Протокол

№

гр. София, 19.01.2026 г.

АДМИНИСТРАТИВЕН СЪД - СОФИЯ-ГРАД, Първо отделение 12 състав, в
публично заседание на 19.01.2026 г. в следния състав:

СЪДИЯ: Наталия Ангелова

при участието на секретаря Милена Чунчева, като разгледа дело номер **11197** по описа за **2025** година докладвано от съдията, и за да се произнесе взе предвид следното:

След изпълнение на разпоредбите на чл.142, ал.1 ГПК вр. с чл.144 АПК, на именно повикване в 11:45 ч. се явиха:

ЖАЛБОПОДАТЕЛЯТ – Ф. Б. Ч., гражданка на К., редовно призована, се явява лично.

ОТВЕТНИКЪТ – ПРЕДСЕДАТЕЛЯТ НА ДЪРЖАВНА АГЕНЦИЯ ЗА БЕЖАНЦИТЕ И. И., редовно призован, представлява се от юрк. Х., с пълномощно от днес.

СГП – редовно призована, не изпраща процесуален представител.

ПРЕВОДАЧЪТ – В. Й. Л., уведомен, явява се лично.

СЪДЪТ

ОПРЕДЕЛИ:

НАЗНАЧАВА В. Л. за преводач от български език на френски език и обратно.

СНЕМА самоличността на преводача:

В. Й. Л. – 67 г., неосъждан, постоянно пребиваващ в Република България, без дела и родство със страните.

Преводачът предупреден за наказателната отговорност по чл. 290 от НК, обеща да даде верен и точен превод.

ЖАЛБОПОДАТЕЛЯТ Ч. (лично и чрез преводача) – Разбирам превода. Желая да се гледа делото.

ЖАЛБОПОДАТЕЛЯТ предостави на съда лична карта за сверка на личните данни.

ЖАЛБОПОДАТЕЛЯТ (лично и чрез преводача) – Да знам за какво е делото. Желая да се гледа днес. В лагера при мен дойде адвокат, който днес не виждам в залата. Аз му дадох доказателства, които той трябваше да представи днес. Той ми каза, че ще се яви на делото. Желая да представя доказателства, поради което моля да не се гледа делото днес. Моля да ми дадете възможност да дойде адвоката ми, да се свържа с него, той обеща, че ще дойде днес. Ако съдът отложи делото днес, аз имам контакт с него – имам телефонен номер и ще му се обадя.

Юрк. Х. – Не възразявам по искането на жалбоподателя.

СЪДЪТ счита, че са налице процесуални пречки за даване ход на делото и

ОПРЕДЕЛИ:
НЕ ДАВА ХОД НА ДЕЛОТО.

ПРЕДОСТАВЯ ВЪЗМОЖНОСТ на оспорващата да се свърже с адвоката си и да предостави доказателства пред съда.

С оглед дадената възможност на жалбоподателя за представянето на доказателства, СЪДЪТ

ОПРЕДЕЛИ:

ОТЛАГА делото и го НАСРОЧВА за 02.03.2026 г. от 09:30 часа, за която дата и час страните са редовно уведоми от днес.

УКАЗВА на жалбоподателката, че следва лично да уведоми адвоката си за дата и часа на следващото съдебно заседание.

УКАЗВА на преводача, че същият се счита за редовно уведомен за следващото съдебно заседание.

ЖАЛБОПОДАТЕЛЯТ Ч. (лично и чрез преводача) –Моля да ми бъде изпратена нова призовка, защото не знам дали ще ме пуснат да изляза от лагера, за да дойда в съдебната зала.

На основание чл. 92 от ЗУТ, СЪДЪТ

ОПРЕДЕЛИ:

За извършен устен превод в днешното съдебно заседание, СЪДЪТ ОПРЕДЕЛЯ възнаграждение на преводача в размер на 40 евро от бюджета на съда, за което се издаде РКО.

ДА СЕ ИЗПРАТИ НОВА ПРИЗОВКА НА ЖАЛБОПОДАТЕЛЯ.

Протоколът е изготвен в съдебно заседание, което приключи в 11:53 ч.

СЪДИЯ:

СЕКРЕТАР: